



## **Start des Fischens auf Forellen**

wie gewohnt, am 3. Samstag im März, den

**15.03.2014**

Das Angeln beginnt wie immer um 7:00 Uhr

Der Forellenbesatz ist vorgesehen für folgende Gewässer:

- **Krebssee**
- **Ochtmannsbruch: Teich 2 und 3**
- **Ostendorfer Teich**
- **Stafstedt Teich 2**

Bei vereistem Gewässer wird der Beginn des Fischens auf Forellen um eine oder mehrere Wochen verschoben.

**Kurzfristige Änderungen sind schnell zu finden unter:**

***[www.anglerverein-fruehauf.de](http://www.anglerverein-fruehauf.de)***



Die Friedfischsaison beginnt am 15.03.2014 unabhängig von dem eventuell verlegten Termin des Fischen auf Forellen.

Wir wünschen allen Mitgliedern ein gutes und erfolgreiches Angeljahr 2014.

**Sehr wichtig, geänderte Schonzeiten für den Wels in AV Frühauf eigenen Gewässern:**

**Hamburg und Niedersachsen**

**Schonzeit: 01.01. bis 30.06.**

**Schleswig Holstein**

**Schonzeit: 01.02. bis 30.06.**

***Im Pohlsee ist die Schonzeit für den Zander bis einschließlich dem 15. Mai geändert worden.***

**Bitte unbedingt beachten!!**

In Schleswig-Holstein trat am 1. Juli 2012 die neue Verordnung zur Durchführung des Landesfischereigesetzes (LFischG-DVO) in Kraft. Damit werden einige Regelungen in die Praxis umgesetzt, die bereits mit dem neuen Fischereigesetz vom Oktober 2011 verabschiedet worden waren. So müssen künftig Angler aus anderen Bundesländern, die dort einen gültigen Fischereischein besitzen, in Schleswig-Holstein zusätzlich die Fischereiabgabe in Höhe von 10 Euro pro Jahr entrichten. Der Kauf der Abgabemarken ist bei allen örtlichen Ordnungsbehörden, Angelshops, den Hafenämlern und den Aussenstellen der Fischereiaufsicht in ganz Schleswig-Holstein möglich.



## Forellenbesatz:

Krebssee, Ochtmannsbruch: Teich 2 und 3, Ostendorfer-Teich und Stafstedt Teich 2

**Bitte den Hinweis auf Seite 1.29 zu Kunstköder und Fliegenrute beachten!**

## Ostekarte:

Die Ostekarte entfällt für Frühauf-Mitglieder ab 2010. Die **Fische-  
rei und Gewässerordnung für die Oste** ist Bestandteil dieses Jahrbuches ab Seite 6.5 ff. Beim Fischen in der Oste sind die dort genannten Vorgaben unbedingt zu beachten!

## Anfahrtswege:

Anfahrt an die Gewässer Mehe und Ostendorfer Teich ist nur über Hechthausen / Lamstedt oder Bremervörde, Nieder-Ochtenhausen und Ostendorf möglich. Die Zufahrt über Hechthausen / Laumühlen ist wegen Deichverlegung **dauerhaft** gesperrt.

## Terminübersicht

Alle Termine für Veranstaltungen und Gewässerarbeiten sowie **aktuelle** Hinweise auf Gewässer-Sperrungen und weitere Maßnahmen sind zu finden unter:

***[www.anglerverein-fruehauf.de](http://www.anglerverein-fruehauf.de)***

# **ANGLERVEREIN FRÜHAUF v. 1910 HAMBURG e.V.**



## **Geschäftsstelle und Kontaktadressen:**

Bramfelder Str. 81, 22305 Hamburg  
Postfach 60 64 65, 22256 Hamburg

Tel.: 040 / 6 30 00 12

Fax: 040 / 6 30 00 13

Geschäftszeit: Do 17:00 – 19:30 Uhr  
(und nach Vereinbarung)

Internet: [www.anglerverein-fruehauf.de](http://www.anglerverein-fruehauf.de)

E-Mail: [info@anglerverein-frueauf.de](mailto:info@anglerverein-frueauf.de)

Bankverbindung: Hamburger Sparkasse (Haspa)  
Konto Nr. 1074/24 28 33 / BLZ 200 505 50

IBAN: DE59200505501074242833

BIC: HASPDEHHXXX

Gläubiger-ID: DE38ZZZ00000913995

<b>INHALTSVERZEICHNIS</b>	<b>Seite</b>
<b>1. Allgemeines</b>	
Allgemeine Infos.....	1.1-1.6
Termine.....	1.7
Wichtige Anmerkungen.....	1.8-1.9
Vorstand.....	1.10-1.12
Fischereiaufseher.....	1.13
Gewässerwarte.....	1.14-1.16
Ehrenrat, Ehrungsausschuß, Revisoren....	1.17
Ordnung für Ehrungen.....	1.18-1.19
Jugendliche.....	1.20
Jugendordnung.....	1.21-1.23
<b>Gewässerordnung</b>	
1. Mitzuführen am Wasser.....	1.24
2. Abgabe der Papiere.....	1.25
3. Kontrolle.....	1.25
4. Fischereierlaubnis für Gäste.....	1.25
5. A-Mitglieder.....	1.26
6. Familienangehörige.....	1.26
7. Begrenzung der Rutenanzahl.....	1.26
8. Angelberechtigung.....	1.26
9. Senken.....	1.27
10. Verbotene Handlg. und Fangmethoden...	1.27
11. Verkauf gefangener Fische.....	1.27
12. Fairness am Wasser.....	1.27
13. Maßnahmen bei Fischsterben.....	1.28
14. Umweltschutz.....	1.28
15. Schonzeiten und Fangbeschränkungen...	1.29-1.30
16. Mindestmaße und Fangbeschränkungen.	1.31
17. Zusatzbestimmungen.....	1.32-1.33
18. Sonderbest. für Salmonidengewässer....	1.34-1.37

<b>2. Vereinseigene Gewässer</b>	<b>2.1</b>
Krebssee .....	2.2-2.3
Nusse .....	2.4-2.5
Offenbüttel .....	2.6-2.7
Stafstedt.....	2.8-2.9
Sagauer See.....	2.10-2.12
<b>3. Pachtgewässer</b>	<b>3.1</b>
Bergedorfer Schleusengraben.....	3.2-3.3
Ilmenau / -kanal (gesonderte Gewässerordnung)	3.4-3.9
Kupferteich, Poppenbüttel .....	3.10-3.11
Mehe und Hollener Mühlenbach.....	3.12-3.13
Elbe (in Hamburg und Niedersachsen) .....	3.14-3.17
Ochtmannsbruch .....	3.18-3.19
Ostendorfer Teich.....	3.20-3.21
Pohlsee.....	3.22-3.23
Pollhof (Fassungsgräben bei Bergedorf) .....	3.24-3.27
Volksdorfer Wiesenteich.....	3.28-3.29
Wilhelmsburger Brack (Mahlbusen) .....	3.30-3.31
Mühbrooker Meer .....	3.32-3.33
<b>4. Salmonidengewässer</b>	<b>4.1</b>
Bahlburger Aue.....	4.2-4.3
Este (oberer Teil).....	4.4-4.5
Este (unterer Teil).....	4.6-4.7
Staersbach .....	4.8-4.9
<b>5. LV-Gewässer</b>	<b>5.1</b>
Alte Süderelbe.....	5.2-5.3
Dove-Gose-Elbe, Eichbaumsee und Elbe.....	5.4-5.5
Hohendeicher See .....	5.6-5.7
Elbe .....	5.8-5.9
Hummelsee .....	5.10-5.11
<b>6. Angler- u. Naturschutzgem. Nord-Niedersachsen e.V.</b>	<b>6.1</b>
Oste .....	6.2-6.5
Pütte .....	6.6-6.7

# Termine 2014

## **Sa. 15.3.2014 Friedfischangeln**

Start der Angelsaison an allen eisfreien Frühauf-Gewässern, Beginn:7:00 Uhr.

## **Sa. 23.3.2014 Umwelt- und Naturschutz**

„Hamburg räumt auf“, Umwelt-Einsatz der Frühauf-Mitglieder: 9:00 Uhr bis ca. 13:00 Uhr am Kupferteich und Hohenbuchen. Treffpunkt: Parkplatz Ohlendiecks Redder

## **Sa. 28.06.2014 Seniorenangeln am Krebssee**

Treffen: 8:00 Uhr, Frühstück, Beginn des Angelns um 9:00 Uhr, Mittagessen ca. 13.00 Uhr,

**Anmeldungen bis zum 1.6. in der  
Geschäftsstelle**

## **Sa. 30.08.2014 Jugendangeln am Krebssee.**

Anmeldung bis 23.08.2014. Näheres in der Geschäftsstelle

## **Sa. 31.08.2014 Sommerfest mit Königsangeln am Krebssee.**

Anmeldung bis 23.08.2014.

## **Sa. 17.05.2014 Funktionsträger-Angeln**

Kleiner Pohlsee, Treffen: 8:00 Uhr.

## **Sa. 06.12.2014 Adventskaffee der Senioren**

in der Bramfelder Str. 81, Treffen: 15:00 Uhr.

Anmeldung bis zum 29.11.2013 telef. In der GS

## **Do. 19.2.2015 Hauptversammlung der Mitglieder**

Eimsbüttel-Haus, Doormannsweg 8

Einlass 18:00 Uhr, Beginn 19:00 Uhr

## **Mitgliedertreffen**

Vereinsstammtisch der Mitglieder: donnerstags ab 17:00 Uhr in der Geschäftsstelle Bramfelder Str. 81.

## **Jugendgruppe**

Angelveranstaltungen siehe auch unter:

[www.anglerverein-fruehauf.de](http://www.anglerverein-fruehauf.de) und Aushang in der

Geschäftsstelle:

## **Goldener Fisch**

Anmeldungen zum „Goldenen Fisch“ bitte dem 1. Vorsitzenden bis zum 15.01. des folgenden Jahres mit Datum, Gewässer, Länge, Gewicht, Foto und Zeugen schriftlich einreichen.



## **Wichtige Anmerkungen**

### **Mitgliedsbeiträge**

Am 15.1. / 15.04. / 15.07. und 15.10. eines jeden Jahres werden rückständige Beiträge angemahnt. Bei Nichteinhaltung unserer Zahlungsfristen wird der restliche Jahresbeitrag mit einer 10%igen Gebühr angemahnt. Sollte das Mahnschreiben fruchtlos verlaufen, wird das gerichtliche Mahnverfahren eingeleitet.

### **Beitragszahlung**

#### **Zahlungsweisen / Zahlungsfristen:**

Grundsätzlich **bargeldlos** durch Einzug mittels Lastschriftverfahren in Höhe von Jahres-, Halbjahres- oder Quartalsbeiträgen zu Beginn der gewählten Zahlungsperioden durch die

#### **Hamburger Sparkasse (Haspa)**

Konto Nr. 1074/24 28 33, BLZ 200 505 50

IBAN: DE59200505501074242833

BIC: HASPDEHHXXX

Gläubiger-ID: DE38ZZZ00000913995

In Ausnahmefällen durch Überweisung von Jahres- oder mindestens Halbjahresbeiträgen auf das Haspa- oder Postgirokonto des AV FRÜHAUF, jeweils bis zum 5. Januar, 5. April, 5. Juli bzw. 5. Oktober des Jahres:

In Ausnahmefällen durch Übergabe von Verrechnungsschecks in Höhe von Jahres-, oder mindestens Halbjahresbeiträgen an den Schatzmeister oder dessen Vertreter jeweils bis zum 5. Januar bzw. 5. Juli des Jahres.

### **Gemeinschaftsarbeit**

Jedes Mitglied ist verpflichtet, sich bei Bedarf für Arbeiten an unseren Gewässern zur Verfügung zu stellen.

Ausgenommen von dieser Regelung sind:

1. Jugendliche unter 18 Jahren
2. Mitglieder, die aufgrund ihrer gesundheitlichen Verfassung (z.B. Schwerbehinderte) nicht in der Lage sind, körperliche Arbeiten zu verrichten (bitte den Gewässerobmann informieren).

Wer einer Aufforderung zur Gemeinschaftsarbeit zweimal nicht Folge leistet, dem wird die Fischereierlaubnis für die Dauer von 6 Monaten entzogen und 30,-€ für nicht geleisteten Arbeitsdienst.

### **Wehr- bzw. Zivildienst**

Mitglieder, die zum Wehr- oder Zivildienst einberufen werden, können für die Dauer ihres Dienstes auf Antrag die Mitgliedschaft ruhen lassen. Sie müssen dann aber den Fischereierlaubnisschein (Fangmeldung) dem Schatzmeister übersenden. Dieser verwahrt die Papiere. Die dem Verein entstehenden Kosten sind zu erstatten.

### **Fischereierlaubnisscheine**

Fischereierlaubnisscheine für die **Oste** sowie **Gastkarten** werden nur noch auf Anforderung in der Geschäftsstelle, oder in Ausnahmefällen, vom Gewässerobmann oder dessen Vertretern ausgegeben.

### **Hunde**

Im Interesse der Jagdpächter, der Anlieger, der Eigentümer und aller Mitglieder sind mitgeführte Hunde am Angelplatz anzupflocken, ansonsten an der Leine zu führen.

### **Unsere ständige Warnung**

Wer schuldhaft Angelgerät, insbesondere Schnüre und Haken, am Angelplatz hinterlässt oder gar ins Gewässer wirft, ist für etwaige Folgeschäden bei Mensch und Tier **persönlich** strafrechtlich verantwortlich und zivilrechtlich schadensersatzpflichtig.

# **Amtierender Vorstand**

## **Erster Vorsitzender**

Karl-Heinz Meyer, Hanne-Mertens-Weg 11, 22455 Hamburg  
Tel.: 0171 / 871 83 47 , email: info@ag-pulvermuehle.de

## **Zweiter Vorsitzender**

Hendrik Krüger, Niedernstr. 14, 23628 Lübeck-Krummesse  
Tel.: 04508 / 74 93;

---

## **Protokollführer**

Gabriel Zienert, Weberstr. 19, 22083 Hamburg  
Tel.: 040 / 53 28 34 34

---

## **Schatzmeister**

Claudia Zienert, Weberstr. 19, 22083 Hamburg  
Tel.: 040 / 53 28 34 34, Fax.: 040 / 37 08 53 25;  
e-mail: claudiazienert@aol.com

## **Vertreter**

Gabriel Zienert, Weberstr. 19, 22083 Hamburg  
040 / 53 28 34 34, Fax.: 040 / 37 08 53 25,  
e-mail: avfanature@gmx.de

---

## **Leiter der Geschäftsstelle**

Paetrick Kuhsiek, Lagerlöfstrasse 31, 22391 Hamburg  
Mobil: 0172 4228 117, email: paetrick.kuhsiek@arcor.de

## **Obmann für Umwelt-, Natur- und Tierschutz**

Gabriel Zienert, Weberstr. 19, 22083 Hamburg  
040 – 53 28 34 34, Fax.: 040 / 37 08 53 25,  
e-mail: avfanature@gmx.de

---

## **Obmann für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit**

Karl-Heinz Meyer, Hanne-Mertens-Weg 11, 22455 Hamburg,  
Tel.: 0171 / 871 83 47, email: info@ag-pulvermuehle.de

## **Vertreter**

NN

---

### **Obmann für Vereinsveranstaltungen**

Hans Schnabel, Alter Bahnhof, 24790 Schülldorf

Tel.: 0151 - 46240277

---

### **Obmann für Gewässerpflege u. Fischhege**

(Gewässerobmann)

Frank Biermann, Elsa-Brandström-Stieg 7, 22846

Norderstedt, Tel.: 040 / 524 37 90

### **Vertreter**

Joachim Hoops, Ostendorf 49, 27432 Bremervörde

Tel.: 04769 / 493

Stefan Bargel, Nienhagener Str. 18, 22147 Hamburg

Tel.: 040 / 33 42 02 94

Olaf Seiler, Manhagener Weg 4a, 24631 Langwedel

Tel.: 0 43 29 / 325; mobil: 0176- 999 64 331

---

### **Obmann für Salmonidengewässer**

Karl-Hans Bahns, Distelkamp 18, 21614 Buxtehude

Tel.: 04161 / 61 7 18

### **Vertreter**

Dieter Schaalo, Moissburgerstr. 7, 21649 Rahmstorf

Mobil: 0176-610 66 255

Johannes Marquardt, Moissburgerstr. 7, 21649 Rahmstorf

Tel.: 04165 / 63 20, Mobil: 0151-127 200 46

---

### **Obmann für Gewässerschutz u. Fischereiaufsicht**

Markus Dähne, Hoheneichen 47, 22391 Hamburg

Tel.: 040 / 5 36 63 78, Mobil: 0176-222 144 33

### **Vertreter**

Dirk Neumann, Kupferteichweg 42, 22399 Hamburg,

Tel.: 040 / 602 96 93, Mobil: 0171-9033409

---

### **Obmann für Jugendbetreuung**

Olaf Seiler, Manhagener Weg 4a, 24631 Langwedel  
Tel.: 0 43 29 / 325; mobil: 0176- 999 64 331

### **Vertreter**

Frank Biermann  
Elsa-Brandström-Stieg 7, 22846 Norderstedt  
Tel.: 040 / 524 37 90

---

### **Obmann für Castingsport**

Hendrik Krüger  
Niedernstr. 14; 23628 Lübeck-Krummesse  
Tel.: 04508 / 74 93

---

### **Betreuung des Internetauftritts (Webmaster)**

Marc Redecker  
Beim Urnenfeld 1c, 21614 Buxtehude  
Tel.: 04161 / 99 62 75  
e-mail: [webmaster@anglerverein-fruehauf.de](mailto:webmaster@anglerverein-fruehauf.de)

---

## **Fischereiaufseher**

Markus Dähne, Hoheneichen 47  
22391 Hamburg  
Tel.: 040 / 5 36 63 78; mobil:0176 / 22 21 44 33 (FA 16)

---

Dirk Neumann, Kupferteichweg 42  
22399 Hamburg  
Tel.: 040 / 602 96 93, mobil: 0160 699 87 16, ( FA 4 )

---

Gerhard Hahn, Lütt Kollau 20  
22453 Hamburg  
Tel.: 040 / 58 22 95 ( FA 6 )

---

Günter Timmann, Friedrichsgaber Weg 371  
22846 Norderstedt  
Tel.: 040 / 5 22 11 99 ( FA 15 )

---

Wojciech Koss, Lichtenberger Str. 20  
22045 Hamburg  
Tel.: 040 – 672 38 19 ( FA 13 )

---

Oliver Möller, Braunsberger Weg 22  
22049 Hamburg  
Tel.: 040 – 200 36 08 ( FA 19 )

---

Kitschke, Frank, Duvenstedter Damm 33a  
22397 Hamburg  
Tel.: 040/60535841; mobil: 0172/4337552 ( FA 5 )

---

Maik Möller  
Reetwerder 25a, 21029 Hamburg  
mobil: 0172 – 4147 697 ( FA 17 )

---

Reiner Kirbach, Tremsbütteler Weg 7a, 22941 Bargtheide  
mobil: 0178 – 53 27 168 ( FA 9 )

# Gewässerwarte

## **Bahlburger Aue**

Klaus Kranz, Am Porstbusch 8, 21244 Buchholz  
Tel.: 0 41 87 / 32 11 57 ( GW 12 )

---

## **Bergedorfer Schleusengraben**

René Kramer, Heberer Str. 37, 29640 Schneverdingen  
Mobil: 0172 / 4 33 91 49 ( GW 04 )

---

## **Elbe-Drennhausen**

Manfred Krüger, Talheide 23, 21149 Hamburg  
Tel.: 040 / 7 01 39 77 ( GW 09 )

Michael Sasse, Ginsterheide 16a, 21149 Hamburg  
Tel.: 040 / 7 02 54 01 ( GW 28 )

---

## **Este**

Andreas Ahlfeld, Moissburgerstr. 5A, 21649 Rahmstorf  
Tel: 04165 / 217428

Walter Mielke, Suerhoper Brunnenweg 5 a,  
21244 Buchholz; Tel: 04186 / 72 64

---

## **Ilmenaukanal**

Manfred Krüger, Talheide 23, 21149 Hamburg  
Tel.: 040 / 7 01 39 77 ( GW 09 )

Michael Sasse, Ginsterheide 16a, 21149 Hamburg  
Tel.: 040 / 7 02 54 01 ( GW 28 )

---

## **Krebssee**

Frank Biermann, Elsa-Brandström-Stieg 7,  
22846 Norderstedt  
Tel.: 040 / 524 37 90 ( GW 23 )

---

## **Kupferteich und Hohenbuchen**

Dirk Neumann, Kupferteichweg 42, 22399 Hamburg  
Tel.: 040 / 602 96 93; mobil: 0160 699 87 16 ( GW 22 )

Markus Dähne, Hoheneichen 47, 22391 Hamburg  
Tel.: 040 / 536 63 78, mobil: 0176 22 21 44 33 (FA16 )

---

## **Mahlbusen ( Wilhelmsburger Brack)**

Bernd Wunsch, Veringstraße 40, 21107 Hamburg

Tel.: 040 / 75 88 22

(GW 22)

---

## **Mehe**

Hubert Starnitzky, Fuchsgang 3, 21755 Hechthausen

Tel.: 0 47 74 / 4 38

(GW 07)

---

## **Nusse**

Thomas Stoltenberg, Hauskoppelberg 28, 22946 Trittau

Tel.: 04154 - 601 27 21

(GW 05)

---

## **Ochtmannsbruch**

Marc Redecker, Beim Urnenfeld 1c, 21614 Buxtehude

Tel.: 04161 / 99 62 75

(GW 26)

René Kramer, Heberer Str. 37, 29640 Schneverdingen

Mobil: 0172 / 4 33 91 49

(GW 04)

---

## **Offenbüttel**

Hans Schnabel, Alter Bahnhof, 24790 Schülldorf

Handy: 0151- 46 24 02 77

(GW 20)

Markus Heerdegen, Blocksdorf 13, 24631 Langwedel

Handy: 0172-151 59 16

(GW 25)

Vertreter:

Stefan Wolgast, An der Mühleau 52, 24631 Langwedel

Tel.: 0174 / 3142301

(GW 13)

Thomas Bahlert, Enkendorf 11, 24631 Langwedel

Handy: 0172 4349723

(GW 06)

---

## **Pohlsee**

Hans Schnabel, Alter Bahnhof, 24790 Schülldorf

Handy: 0151-462 402 77

(GW 20)

Markus Heerdegen, Blocksdorf 13, 24631 Langwedel

Tel.: 0172-151 59 16

(GW 25)

Vertreter:

Stefan Wolgast, An der Mühleau 52, 24631 Langwedel

Tel.: 0174 / 3142301

(GW 13)

Thomas Bahlert, Enkendorf 11 24631 Langwedel

Handy: 0172 4349723

(GW 06)

---



### **Stafstedt**

Hans-Joachim Schmidt, Meister-Bertram-Str. 6, 22309  
Hamburg, mobil: 0172 40 45 518 (GW 24)

Mike Jahn, Altenhagenerweg 11b, 22147 Hamburg  
Handy: 0152-22 76 82 27 (GW 17)

Martin Ebeling, Weidenallee 29, 20357 Hamburg  
Handy: 0152-38975495 (GW 16)

---

### **Volksdorfer Wiesenteich**

Mike Jahn, Altenhagenerweg 11b, 22147 Hamburg  
Handy: 0152-22 76 82 27 (GW 17)

Martin Ebeling, Weidenallee 29, 20357 Hamburg  
Handy: 0152-38975495 (GW 16)

---

### **Mühbrooker Meer**

Bernd Gericke, Tannenallee 28, 22844 Norderstedt  
Tel.: 040 / 522 47 50 (GW 3)

Andre' Frentz, Moorweg 16, 22844 Norderstedt  
Tel.: 040 / 522 25 13 (GW 4)

---

### **Ostendorfer Teich**

Hubert Starnitzky, Fuchsgang 3, 21755 Hechthausen  
Tel.: 0 47 74 / 4 38 (GW 07)

Joachim Hoops, Ostendorf 49, 27432 Bremervörde  
Tel.: 04769 / 493

---

### **Staersbach**

Andreas Ahlfeld, Moisburgerstr. 5a, 21649 Rahmsdorf  
Tel.: 04165 / 21 74 28

---

## **Ehrenrat**

Jürgen Gesewsky, Imbekstieg 39, 22527 Hamburg  
Tel.: 040 / 54 55 08

Georg Lange, Grellkamp 11, 22415 Hamburg  
Tel.: 040 / 5 32 32 33

Günther Rössiger, Bramfelder Chaussee 73, 22177 Hamburg  
Tel.: 040 / 691 18 59

Walter Timmann, Friedrichsgaber Weg. 371, 22846 Norderstedt  
Tel.: 040 / 5 22 12 99

Wolfgang Leitmont, Seebekring 24, 22177 Hamburg  
Tel.: 040 / 642 91 68

Heinrich Graf Finck von Finckenstein, Kunaustraße 5, 22393 Hamburg,  
Tel: 040 / 601 36 77

Adolf Maihak, Masenkamp 12, 22419 Hamburg  
Tel.: 040 / 531 24 50

---

## **Ehrungsausschuß**

Claudia Zienert, Weberstr. 19, 22083 Hamburg  
Tel.: 040 / 53283434

Karl-Heinz Meyer, Wagrierweg 2, 22455 Hamburg  
Mobil: 0171 / 871 83 47

Stefan Bargel, Ilandkoppel 1, 22337 Hamburg  
Tel.: 040 / 33 42 02 94

Frank Biermann, Elsa-Brandström-Stieg 7, 22846 Norderstedt,  
Tel.: 040 / 524 37 90

---

## **Rechnungsprüfer**

Manfred Beran, Häherweg 46, 22399 Hamburg  
Tel.: 040 / 602 75 56

Christopher Holtz, Meldorferstraße 3, 20251 Hamburg  
Tel.: 040-48 09 24 14, Mobil: 0171-631 89 08

### Vertreterin

Karin Matussik, Skaldenweg 35, 22145 Hamburg  
Tel.: 040 / 678 54 36

## **Ordnung für Ehrungen**

1. In Anerkennung besonderer Verdienste um die Angelfische-  
rei im Anglerverein Frühauf von 1910 Hamburg e. V. können  
folgende Ehrungen vorgenommen werden:
  - a) Verleihung der Verdienstnadel mit Urkunde
  - b) Verleihung der Ehrennadel mit Urkunde.
2. Durch die Verleihung der Verdienstnadel können Mitglieder  
geehrt werden, die sich durch langjährige, verdienstvolle Tä-  
tigkeit im Verein ausgezeichnet haben. Die Verdienstnadel  
wird in Silber oder Gold verliehen. Voraussetzungen:
  - a) Die silberne Verdienstnadel kann in der Regel nach einer  
10-jährigen Mitgliedschaft und Vereinsarbeit verliehen  
werden; in Ausnahmefällen auch bei Vorliegen besonders  
hervorragender Verdienste, aber frühestens nach einer  
5-jährigen Vereinsarbeit.
  - b) Die goldene Verdienstnadel kann in der Regel nach einer  
20-jährigen Mitgliedschaft und mindestens 10-jähriger  
Vereinsarbeit und nur an solche Mitglieder verliehen wer-  
den, welche im Besitz der silbernen Verdienstnadel sind.
3. Die Ehrennadel wird an Vereinsmitglieder verliehen:
  - a) nach 25-jähriger Mitgliedschaft in Silber
  - b) nach 40-jähriger Mitgliedschaft in Gold.
4. Die Verdienstnadel in Silber oder Gold wie auch die Ehren-  
nadel in Silber oder Gold verleiht der jeweilig amtierende  
Vorstand. Vorschläge zur Verleihung dieser Ehrenzeichen  
müssen dem Ehrungsausschuß zugeleitet werden.
5. Über die Verleihung der Verdienstnadeln muss der Ehrungs-  
ausschuß beraten, der sich aus 5 Mitgliedern des amtierenden  
Vorstandes zusammensetzt. Der Vorstand muss vor Ver-  
leihung zustimmen.

## Pohlsee

Zwei Seen von insgesamt etwa 55 ha Wasserfläche, in landschaftlich schöner Umgebung gelegen, bieten dem Angler und seinen Angehörigen einen angenehmen Aufenthalt. Während der Angler seinem Hobby nachgeht, hat die Familie Gelegenheit zum Baden und Wandern. Der Kleine Pohlsee (etwa 6 ha) bietet dem Friedfischangler, der Große Pohlsee (etwa 49 ha) dem Raubfischangler geeignete Möglichkeiten.

Neben dem vorhandenen Besatz an Hechten, Schleien, Barschen, Welsen, Zandern und Weißfischen hat das Gewässer einen guten Bestand an Aalen.

**Die Benutzung der vereinseigenen Boote ist nur auf dem großen See erlaubt. Die Benutzung privater Boote und Antriebsmotoren jeglicher Art ist untersagt, Schilf und Seerosen sind zu schonen.**

Die Bootsriemen befinden sich in der Riemenbox Großen Pohlsee.

Wegen zunehmender Beschädigungen der Boote dürfen Ankersteine nicht benutzt werden. Die Mitglieder sind gehalten, eigene Anker (ideal sind die im Handel erhältlichen Faltanker) und Leinen zu verwenden.

**Benutzung der Boote erfolgt auf eigene Gefahr, Rettungswesten sind mitzubringen und anzulegen. Eltern haften für ihre Kinder.**

Privatgrundstücke am Großen Pohlsee dürfen weder befahren noch betreten werden.

**Der westlich des Kleinen Pohlsees gelegene Teich (s. Skizze) und das ihn umgebende Feuchtgebiet dürfen weder betreten noch beangelt werden.**

Anfahrt: BAB in Richtung Kiel bis zur Abfahrt Blumenthal. Von dort weiter in Richtung Langwedel. Nach 4,5 km rechts in den Ziegeleiweg einbiegen und dem Straßenverlauf folgen bis zum Pohlsee.

**Das Angeln von den Badestegen am Großen Pohlsee ist verboten.**

Hinweis: Das Befahren des Weges am Westufer des Großen Pohlsees ist nicht gestattet.

**Die Benutzung von E-Motoren an den Vereinseigenen Booten, ist nur und ausschließlich den autorisierten Mitgliedern vom Verein gestattet, die Kontrollen durchführen.**

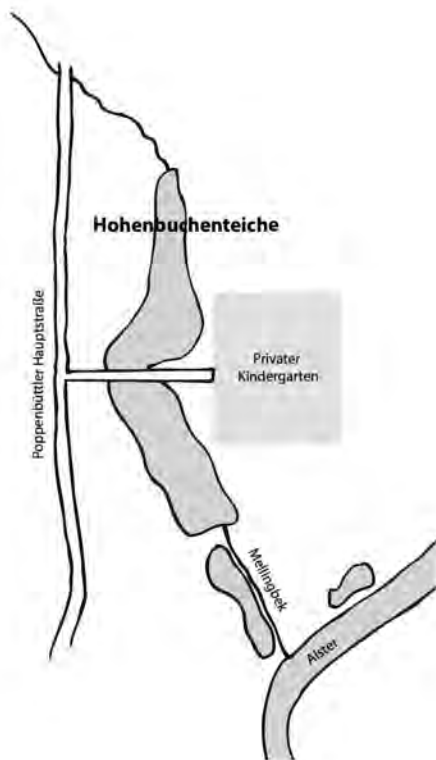
## **Pollhof – gekündigt!**

Der Pollhof ist sämtlichen Pächtern gekündigt worden. Er darf nicht mehr betreten werden. Die Pollhof-Schlüssel müssen in der Geschäftsstelle abgegeben oder dorthin geschickt werden.

# Hohenbuchen

Gewässerbeschreibung und Anfahrt demnächst auf der AV Frühauf-Homepage.

# Hohenbuchen



# VOLKSDORFER WIESENTEICH

